

dir dammen an dir hären

't as mer eng grouss éier an en onbeschreifliche plëséier, haut, hei, dës feierlech geléenheet, op deër hiren déiweren hannergrond ech nach wäert ze schwätze kommen, nët eriiwergoen ze loossen, ouni iech, déi der iech, erfreetlecherweis zu esou e sëllegen hei afond hutt, fir mat äis zesummen deen honnerzte numero vun eiser zeitung ze feieren, – dat eppes soe wëllt, niewebäi gesot, honnert nummeroe vun enger nët schlechter zeitung, ganz bescheiden ausgedréckt, wéi de forum eng as, dat as allerhand –, am numm vum comité vum forum an am numm vun all eise mataarbechterinnen a mataarbechter, ouni deër hir trei an onermidlech mathëllef dëst "objektiv 100" ni an esou enger kuerzer zäit hätt kënnen erreecht gin, an op déi mer och an der zukunft hoffen zielen an äis verloossen ze kënnen,

ouni iech, hat ech gesot, dir dammen an dir hären,

well och eng alternativ press geet nët ouni opreegung an ouni eng ganz rëtsch onbezuelten iwwerstonnen iwwert d'bühn, déi jo bekanntlech aus deene brieder gemat as, déi aner leit virum kapp hun, well all alternativ press as eng stresspress, a wat fir eng: wat méi alternativ, wat méi stress, dat soll och mol eng kéier öffentlech gesot gin

ouni iech, hat ech gesot, dir dammen an dir hären,

an dobäi nët ze vergiessen, dir jofferen an dir jongen, dir méi jonk an dir méi eeler, dir aus dem éislék an dir aus em minett, dir vun der musel an dir vun der sauer, dir vun der uelzech, an dir vun de baggerweieren, dir dammen an dir hären alleguerten, och dir, dobaussen ueter d'land, dir bei de radioen, – deenen alternativen, gutt gemierkt, – bei den televisiounen, dir all, déi der och emol genëschelt duerch rout fuert, wa kee flic wéi derbäi nach no as, déi der iech blo iergert, wann et iech ëmmer nees schwaarz gët virun den aen, an och dir, déi der am léifsten op der lénksseit säit falsch parkt an heemlech drop waart, datt der ofgeschleeft gitt, dir alleguer, léif matbiergerinnen a matbierger, déi der och mol ganz gären eng kéier esou richtig derbäi maacht an op déi déck tromm facht, datt är stëbsech oueren mol eng kéier esou richtig geléft gin, an dir all, o meng léif schwëstere a bridder am här an am frack an a maansgréisst, dir net onsim-

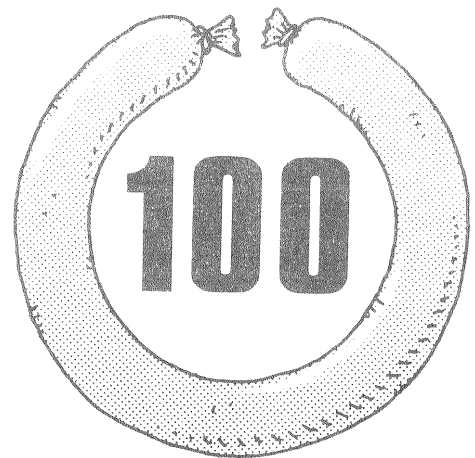
patesch kadette vun der sprëtzt, dir lëschteg bacchusbridder, dir nobel forumabonnenten, dir gespréicheg kaktusschwëstere

ouni iech, hat ech gesot, dir dammen an dir hären,

awer nach virun eng fro ze stellen, eng wichteg fro, eng eenzeg, op dëser plaz, ganz kuerz, oder nët ze stellen: wat as eng alternativ press, kuerz AP genannt? wat bedeit eng AP zu lëtzebuerg? wie sin déi leit, déi eng AP ze lëtzebuerg maachen? wie sin déi leit, déi eng AP zu lëtzebuerg liesen? wien ënnerstëtzt se? wie beschäisst se? wie léisst se lénks leien? wéi an duerch wat, wann awerhaapt? ënnerscheet eng AP sech vun deër normaler, rietser, rout-blo-schwaarzer press? watfir eng zukunft, oder besser gesot, watfir en avenir huet eng PA, eng presse alternative, zu lëtzebuerg? firwat huet d'AP, oder besser gesot, de forum, jhust an deene leschte joeren esou en enormen opschwonk geholl? froen iwwer froen, op déi ech, dir dammen an dir hären, am weidere verlaf vu mengen exposé nach méi am détail wäert ze schwätzen kommen.

ouni iech, hat ech gesot, dir dammen an dir hären, alleguerten, ouni feel,

am zäitalter vun de medien, wou mer dag fir dag méi mëttel kréien, fir manner ze soen, wou dat, wat soll gesot gin, am groussge mediebräi risquéiert ënnerzegoen, wou alles all ablack dat al-



lerwichtigst as, sou datt zu gudder lescht guer
näischt méi wichtig as, alles egal as, wou mer
ëmmer nach méi an nach aner, besser, satelliten
an den himmel schéissen fir wéi geckeg mateneen ze
kommunikéieren, bis mer äis näischt méi ze soen
hun, tèschent geräischer liewe mer, festgepecht,
matzen am mediegeräisch, dat mer net méi entzif-
fere kënnen oder wellen, wou der vun iwwerall
hir an engem stéck schwätzen, braddelen, téinen,
tootzen, déckhalen, pèsperen, keimen, sangen,
blären, haulen, jäizen, birelen, kreesch din,
schéissen, rennen, rosen, fachen an dropknuppen,
an äis virsoen a virmaachen, wéi mer liewe soll-
ten, liewe missten, d'sprooch vu mar, dir flamen
an dir stären, as de kaméidi, néierens komme mir
zu äis, dir mammen an dir kären,

ouni iech, hat ech gesot,

néierens méi: virum fernsehbild hu mer, endlech,
d'sprooch verluer, virum apsebild aus der zentral
afe mer nach jhust, den apparat denkt fir äis,
schwätzt an eisem numm, rechent äis alles vir an
aus, an dann? an elo? ech froen iech elo allegue-
ren, dir dämmen an dir haren, an elo? wat ge-
schitt elo? amplaz hannendran ze geroden an han-
nendrun ze humpelen, hale mer op mat goen, bleiwe

mer stoen, loosse mer äis goen an nidderfalen, an
d'fotell, ee fir allemol, sätze mer do, kanapees-
gromperen, als gutt patrioten de friemenhaass ze
genéissen, de krich, den hunger, den terror, dee
reliéise fanatismus an der welt, mir sätzen op
eng kéier hei, dës säit, an déi verréckte welt
as do, déi aner säit, do an deer klenger këscht,
an der bonbonnière, mir gehéiere nèt méi rich-
teg derzou, sin exterritorial, keng krätzbéck
méi, déi alles schlécken, ouni sech ze wieren,
einfach, kleng bierger, brauche mer déi biller fir
ze iwwerliewem, awerhaupt, nèt dru geduet hun
ech, no deem kuerze réckbléck, fällt mer lo an,
d'zukunftsperspektiven fir eng AP hei zu lëtze-
buerg ze entwéckelen, erlaabt mer, datt ech elo
gläich a mengem exposé méi genä dorop zrück-
kommen, 't schéngt mer eng saach vun eminter im-
portenz ze sin,

nodeem ech all autoritéiten aus stat a gemeng mer-
ci gesot hun, fir hir hëllef an hiirt entgéint-
kommes, dir daumen an dir zären,

ouni iech, hat ech gesot,
alleguerten heibannen härzléich ze begréissen.

Roger MANDERSCHIED